大清光緒廿八年

本館新聞除禮拜外日出一紙　諸君賜閱本報者無論本埠外埠均可函致本館取閱如外埠閱報照加寄費可也除日報照常刊送外復不惜工本從英圖採辦釘書裁紙各機器以待與　各官紳刊印書籍單件並有英圖各體活字及各式花邊等延有西人排印工藝甚精所有中西文字均能刊印並有石版印字大小機器均用精工刊

第六千一百九十三號

叻報

本館開設在舊巴虱口門牌第七號

印工緲絶倫並延有文士書寫各體文字現由上海購到各種書籍出售其書目另行刊佈所有各項價甚相宜再本館所登來札原權具有關世道人心者附登否亦須無駁於人而後始錄其有護賜或文以及支離費俯者概不登錄嗣後　諸君來札尚祈自諭更須寫眞稍里而後敢登但來稿登與不登均不能將原稿收回也　本館謹白

壬寅八月初七日

Printed and Published for the Proprietor by (大英一千九百零二年九月八號禮拜一) Ho Yee Koo at 7, Malacca Street, Singapore.

敬頌良醫　○巧不離乎規矩而實不泥乎規矩神而明之存乎其人茲有　黃長榮先生眞兒科中之國手也學有眞傳以故無投不利余因小女染恙遍求名醫診治非惟服藥罔效而且輕者增劇嗣聞　先生懸壺於中街福茂號內因即聘爲調治未一劑而輕再劑而愈揆其治法一片化機故有扶危救急之功藥到春回之妙誠保赤中傑出者也余恐抱恙者不知聘請故畧陳數語於報中以爲患病者之一助云

大清光緒二十八年八月初二日　源晉成何懷淸謹啟

生理聲明　○啟者小坡美芝律第一百八十一號門牌新茂號專作木料生理由子林相一人創造并無與人合股營謀茲特聲明自今以後凡與　諸寶號來往賬目揭借滙兌保認收銀之單件以及訂立合約之字據必須蓋有新茂號之正印及林春盛或陳玉順親筆畫押方可爲憑若無新茂號正印及林春盛陳玉順兩人中有一人畫押者則子林相不爲承認再者子林相在柔佛坡實楮蘭所創新茂火鋸廠其司事之英人名戎甘美蘭凡與　諸寶號賒取貨項以及揭借滙兌保認收銀并與人訂立合約之單件字據必須蓋有新茂火鋸廠正印及司事英人戎甘美蘭或林春盛親筆畫押方可爲憑若無正印及兩人中一人畫押則子林相亦不爲之承認又子林相在柔佛轄下興樓港創有新長興公司又在高踏丁宜火船頭創有新萬興公司并有新業興公司創造建屋築　橋等處俱有另用司事人爲之掌理然以上諸處皆由子林相自已經營各司事人不得將各處之圖章向　諸寶號取貨以及揭借滙兌保認收銀并與人訂立合約等事若各單件字據內蓋有新茂號正印及有林春盛或陳玉順一人親筆畫押者則子林相自當承認如無正印及二人中一人爲之畫押則當視爲廢紙特此聲明免滋後論

大清光緒廿八年七月十八日　大英一千九百零二年八月廿一號　小坡新茂號林相謹啟

各色磚發客　○啟者敝有創巴實班讓地頭磚窰係用火車器具製作紅毛磚小塊磚圓柱磚精工督造不惜柴薪燒成足熟其堅力甚優　諸翁光顧請移玉至廊六甲街錦美號面商順看辦頭此佈

大清光緒廿八年五月二十二日　錦遠磚窰公司謹啟

日本選庄上好自來火柴發客　○啟者本號由日本選庄頂上粗幼枝火柴號頭烏紅杓仙童煌記其烏杓每匣七十餘枝紅杓每匣一百三十餘枝此兩庄均用正上好藥料柴枝杓匣加工精造雨濕堪用斷無失火之虞以冀馳名久遠該庄久己消售亞地今再加裝欲在叻及外地以廣招售價即從廉而沽　諸商翁光顧請至做號面商是荷

大清光緒廿八年五月十一日　廊大甲街錦美號啟

三續中英兩國新議商約述詳

第七節論出口稅事頗關緊要此節言明中政府後將出口稅則重加修改改爲按照洽件抽稅之法不得逾値百抽五之數如凡貨物現行之稅其中有不及値百抽五者中政府欲加至値百抽五須先六個月通知倘現行之稅在値百抽五之數之上則減至値百抽五之數爲止各種出口貨物於値百抽五外可添二釐五作爲加稅惟係斤一項則除値百抽五外不能再行加增亦不得在鹽釐或鹽種所過之常關征收正稅言及此事千更有須向諸君言明者蓋英國商稅大臣本欲將係斤稅項減至値百抽五之下曾竭力與中國商稅大臣辨論中國商稅大臣力拒不允并言向日係斤出口除出口正稅外向須另收釐金及落地等稅今釐金落地稅已均除去而改爲値百抽五共數已較從前大減矣吾商約大臣久力辦日本係斤出口日多中國如可減輕其稅以抵制日本自於中國有益祇以中國商稅大臣不允而止惟平心論之係斤今既改爲値百抽五其數確已較前爲輕矣按照一千八百九十六年係商冊報彼時每係百斤所納之稅有四十九兩之多况自彼時至今不獨無減而且日有加增也此節久載明出口貨所加之稅除正稅外又加二釐五　第八節乃論銷場稅此節言中國現已將釐金及內地各種貨稅除去故進欵已大爲減色現在英政府允將進出口之洋貨加稅以補洋貨釐金之所失惟內地貨物釐金所失向無抵補故中政府可以設一銷場稅凡內銷土貨不出洋者均可征抽銷場稅惟此項場稅須在銷場處所收取不能在貨物轉

則加抽一銷傷稅單據即可交由洋關收領以抵出口加稅二釐五之數此節又曾明中政府向民船民艇及東艇徵抽公道小捐外定爲每年若干按時徵抽外不能另為徵稅捐惟現在所抽船鈔及船料不在此列　第四節曾洋藥已稅釐併征自此次免釐加稅之欵舉行後洋藥辦法仍不更動　第五節論土藥此節載明英政府並不欲干預中國徵抽土藥稅項之權惟中國不得因抽土藥而連累其他貨物亦日留難等事并久曾明中國政府可將各省要隘所有之土藥局留存以便徵抽土藥之稅凡土藥至每省邊界納過稅一次全省即可通行不再徵納惟土藥每包須蓋一印以作已經納稅之據中國更可設立警察以查驗土藥惟不能再設局卡或別種阻碍之局土藥警察并不能擾及其他貨物中政府亦須將所有征收土藥釐局若干處開單存案　第六節言抽鹽稅此節載明鹽釐除去將向抽鹽釐之數併入鹽稅之內或在出產處征收或在銷鹽省分第一局征抽中國更可隨便設立局所以爲查驗鹽船之用凡鹽船至此等局所時須將所領鹽單呈驗惟不能在查驗鹽局收釐此等鹽局亦不能阻留其他貨物　仍未完

英事電音　○本坡實得力太晤士西報接到初三日英京來電云倫敦兵部大臣勿勞得力及前征非南先鋒官弗連芝與非南前大將怡安夏美敦　加亜千尼等一同由英首途前往觀看德國大操云列公此行蓋徇德皇之請也　續來電音云非南某鉅商彼在拿打向日所用工役甚多該商現在英京有人往問該商所用工役之事該商答云非南諸礦欲用華人充役一事在予意以爲斷不可行云

美事電音　○本坡實得力太晤士西報接到初三日英京來電云美總統與其至友數人乘車同行將近馬沙朱設之士必至地方與一電氣車相碰以致美總統微有擦傷而其友數人則均有受傷隨侍該總統之暗差死焉該司車人亦腦裂而斃云按該總統僅受微傷冥所謂如天之福矣

俄法同心　○德京某報得接俄京消息云俄報有云設使法果有事于邏國俄必出而力助云信斯言也適其危哉吾恐俄之所謂助法者不過助以虛辭而法邏亦自承其弊己耳俄人狡猾手段法人豈未之知耶

從善如流　○本坡工部局近因放水時刻無多深知居民爲難因之連日及夜分派工役在各處居民稠密之區增設路上水喉以資日用統計拜三日共增水喉五十處拜四日三十二處拜四夜有工役十隊在芒古魯及小坡兩處分設水喉其餘尚有多隊四出設喉而來往各船隻經己不准取水祇有往來近叻各港口之船隻刻祇准其取水少許而已似此施行則各居民可以不愁無水矣惟聞明早禮拜日工部局欲將芒古魯及小坡等處有設水喉之屋中概將其喉暫行關閉而在該處路上之水喉則日夜常開以便各居民前往挑水因工部局員見設有水喉之屋耗水太多若使之自行挑取則必惜水如金不敢浪用云傳聞如此此法雖善然其中究有可慮之事兩端一則担水求沽之輩蟻聚蜂屯以其有利可圖則雖遙隔該處之人亦必爭往挑水爭端一啟則口角打架之事自在意中二則路上取水只可責之男子不可責之婦人若屬家無男子而身爲婦孺者且又高處層樓家非富足則雖欲自往取水無如力弱難勝欲與水夫購求又苦高抬時價爲之奈何所望該局于住眷樓居之處仍留屋中水喉似此擇地而行乃能免弊尤望路上設有水喉之處國家即派當值巡差時爲彈壓不准取水者恃强凌弱而婦孺之輩尤須使先得水則居民之戴德尤深矣

關心民瘼　○拜四日本報所登能納忠言一則茲再查知工部局前將各井填塞者係爲井水不潔恐居民食之必致互傳病症以故飭其填塞前報謂已准復開實無其事至于新開之井其水果屬清潔則該局自當不爲阻止以利民用也恐有誤會前言者特爲再贅于此

上控堂期　○本坡臬司定于西本月二十號即華本月十九日開堂提訊上控各案有事于公堂者不可不知也

除暴安良　○冥月十五號本坡國家定議將　黃朝水又名黃泉水　陳存禮　陳楠司又名陳東司永遠革逐出境一節茲閱國家憲報云以上諸人定于西九月廿八號起解出境云

逝者如斯　○本坡國家册報前一禮拜內坡中居民身故者共有一百八十八人其中華男百十六名華婦廿三口共一百三十九名口

西人男	名	女　口	共　名口
穆拉油男	十二名	女　十一口	共　二十三名口
別種男	名	女　口	共　名口
各籍人患霍亂病斃禁所之男	名	女　口	共　名口
因患感冒症身故之男子	三十二名	女　九口	共　四十一名口
三月以下男孩	十名	女孩　十四口	共　二十四名口
由一歲至五歲之男孩	二名	女孩　口	共　名口
由十歲至二十歲之男子	五名	女子　口	共　名口
廿五歲至三十五歲男子	四十三名	婦女　七口	共　五十名口
四十五歲至五十五歲男子	十七名	婦女　二口	共　十九名口

葡男	名	女　口	共　名口
印度男	十三名	女　四口	共　十七名口
未詳種類人男子	名	女　口	共　名口
不在禁所之男	一名	女　口	共　名口
各籍身故之人未詳月數男孩	二名	女孩　一口	共　三名口
由三閱月至一歲之男孩	七名	女孩　八口	共　十五名口
由五歲至十歲之男童	四名	女童　口	共　名口
由二十歲至廿五歲男子	七名	婦女　二口	共　九名口
三十五歲至四十五歲男子	二十八名	女　二口	共　三十名口
五十五歲至七十五歲男子	十四名	婦女　二口	共　十六名口

遷店聲明 ○啟者新開口第二十三號門牌興號向來自造家用時款衣裳及正庄嚤域烏布瓶家各色呢羽疋頭生理兼收搭泉命廣保家雲信所製衣裳精工程就加以不惜貲本故能耐久不變西遠馳名所奇銀信亦能隨到隨交來往無據依期不悞此皆素爲坡中諸商翁所深信非自爲標榜之言也計自開創以來已歷七十餘年矣今因將店遷往同街右隣第二十八號門牌仍操故業特恐有與敝店交易以及來往兩札未及週知茲故登報奉聞特此廣告

光緒二十八年六月初四日

□興號謹啟 白

吉厝出稅

啟者本號有厝二間坐落山仔頂炎樟街門牌第五號第八號出稅如有 請君合意者請移玉到本號面商是荷

大清光緒二十八年五月十五日

大英一千九百零二年六月二十號

老巴剎對面 飛條號謹啟

金雞鐵樹補功藥酒

啟者此藥酒由德國皇家大醫生學心博考知有金雞鐵樹產自德國藥如桂柏之年採其蕊兼配提神益氣烹之鍊造而成昔年曾經呈送英國法國與國俄國及天下諸大邦統計由各國皇家大醫士三百餘名再驗獎賜手書共三百餘款純係稱贊此酒之功甚治男女氣弱血虧精神困倦筋骨疫痛不思飲食胃口呆滯頭眩眼花心驚恍惚夜不成寐腎虧失調小便淋濁如飯湯等症長寒發冷瘧症以及婦科月經失調或經紅腹痛病人愈後欠補有疾無疾皆可酌量飲大能發精補髓更能治陽痿難舉之疾婦人飲之能令溫和子宮發頭肥體永無疾病相侵本局開創經三拾餘載歷來不惜貲本盡心製煉藥水藥油藥酒丹膏丸散屢試屢驗而德和醫生保赤存心無論內外新奇難症請臨診視藥到春回貧者不過索回藥貲概免謝儀倘蒙惠顧祈到本藥房選沽自當格外從廉此佈

請認此標爲記

光緒弍拾五年七月初四日

西一千八百九拾九年八月九號

新嘉坡士庫街德國神農大藥房謹啟 白

嗎根代有利銀行告白

○啟者本銀行創設有年茲將本行情形詳開如左 本行所備本銀計共一百一十二萬五千磅即一千一百廿五萬元 已收本銀五十六萬二千五百磅即五百六十二萬五千元 各股份人未交之項亦有五十六萬二千五百磅即五百六十二萬五千元 留餘積項及未分之息共銀五萬三千五百磅即五十三萬五千元 本銀行總寫字樓在倫敦 凡諸仕商存寄本銀行之項其一年銀期者以四八仙息算 六個月限期者以三八仙半息算 三個月限期者以三八仙算 來往短期數則以二八仙按日計算凡屬銀行應爲之生理本銀行均可承造 諸君惠顧請移玉惠臨面商便妥

大英一千九百年四月廿六號

嗎根代有利銀行駐叻總理人兒下士嗎謹啟 白

司各脫滋補鱉魚肝油

此油潤肺除痰補益氣血又能殺除爛肺之蟲改換穢毒之血消解胃經之積滯舉凡身體瘦弱胃不消化肺經受病憂鬱癆傷房事色傷破金吐血癬癩頑瘡小兒肌肉不長筋骨軟弱等症皆能治之不論男婦老少無病常服亦能壯旺精神充盈膚革此乃清補而不燥滋潤而不膩之聖藥也每日服三次每次服三錢至四錢小兒減半服食 英京司各脫乳白鱉魚肝油公司謹識

此係司各脫馳名正乳白鱉魚肝油之標頭及其圖式其圖乃係一人背負大鱉魚一尾有此標誌乃爲眞貨 諸君賜顧請認明標誌庶不致悞特此佈聞

星嘉坡莫梁公司代理 發售

中國通商銀行告白

啟者中國通商銀行乃於西一千八百九十六年恕民末月十二號即華光緒廿二年十月初八日恭奉中國 朝廷之命爲之創設

計集本銀五百萬兩 先行收取二百五十萬兩

總理處設在上海 本銀行又分設於廣東 芝罘

鎮江 福州 漢口 北京 汕頭 天津等處

本銀行所爲生理乃買賣以上各地之單及代收以上各處之滙項并電滙等件凡 諸仕商有物作按欲向本行請貸及當畀等件皆能如 命倘有欲將銀項寄存本行者亦關格外有益茲將本行所奉月息列明如左

三個月銀期者每月利息三八仙半

六個月銀期者每月利息四八仙半

十二個月銀期者每月利息五八仙半

大英一千九百零一年拾二月二拾號

中國通商銀行駐叻代理人莫實得洋行謹啟 白

將來之遴備緣美國必行滿譽例以保全美洲全土爲宗旨者也然今日歐洲列強無不以水師競雄將特此爲柘土通商之利器惟德國尤雄心勃勃水師之擴張食息不遑恐一千九百零七年而後德之戰艦較之今日兩倍而不止若然則吾美國之和平至是而極險矣何也荷蘭國季世之危狀漸顯布於天下其宗枝之弱汲汲然幾無一綫之延而與德人又有血統之關切今王之夫亦係德國爵臣之後德固虎眈狼視以天下土地爲其爪下應攫之物者何獨寬於荷然則荷之前途將爲德有已不問可知蓋余曠觀默忖而切料之者也若荷既懸於德則荷在美洲諸屬地如甚亞國等亦將篡取而不留餘夫德以囂張之勢爲入幕之賓我美固持滿譽例者容之乎抑拒之乎吾知其時上下議院諸公必攘袂切齒以用兵爲事也余故謂我國海軍擴充尤不可緩也

又防歐人

○美國山地老沙埠共和報云近抵東方之歐洲船隻每次載來歐洲各國工人爲數不少皆有患難以及貧窶者覩我美國直如大貧人院所以歐人爭相投來歐人初至我國雖至下賤之工亦甘願充當將來貽累我國誠非淺尠我國議院宜速明何等人有益于我國何等人有害于我國卽爲議列分別限制若謂已禁華工便可保我國利益餘可無慮此豈萬全之策云云

汽船競渡

○法國聖魯士處相競汽船第一賞格二萬磅外尙存一萬磅以賞第二三四名凡汽船赴競者先貯銀二百五十磅若其船雖不能奪標然其機器妥當亦能得回二百五十磅不日各汽船預備競渡矣

美婦哀榮

○西報言前月鳥約埠有民婦科士打之喪及殯日銀行爲之停市公廨爲之罷審上而官紳下而賤隸皆素車白馬執紼臨穴焉陳太邱之喪臨穴者三萬人其哀榮恐未足與擬也然該婦也少而寡家亦中人勢力不足以樹黨援貨財不足以濟貧乏且未嘗建有大公司書院等舉而人之思之者深仲之也衆則何哉亦曰誠心待物見善勇爲而已究其平日一持耶穌之訓以救人爲心已有不足則不惜身力多方代爲張羅乞貸必底於成而後已事無大小人無貴賤親疏有難必赴水深火熱非所顧吝且無矜容無宿諾而犯罪之人尤所深憫輒到禁獄宣善果每至涕泣而道悍戾之輩多被革焉人或走謝則匿無蹤矣以是當道大員豪商寒士皆傾仰之得科士打一言事立解巨萬之出入亦以定埠之人蓋化之也昔人言盜爲刑罰所加不願爲陳太邱所短盛德感人信其有矣誰謂今人遽不若古

靜女自薦

○有德國女教習致書王中堂云係德國栢靈人通曉德英法日意五國語言文字兼通音樂史記地輿算學領有德美兩國上等學堂方言教習文憑栢靈音樂學堂紐約語言學堂及性理學各文憑在栢靈設課多年教法爲世所推重又在他國充當教習多年而在英美兩國爲最久因聞中堂欲延西女教讀不揣冒味修函自薦如蒙聘請所訂束修若能愜意卽願趨就幷將歷任教習文憑呈覽如中堂聘有別人或轉薦貴國內廷亦不勝感激云云按京中風聞早有內廷開女學堂之說故德國女教習特有此函

有志竟成

○柯心吉者檳榔嶼大英義學學童也一千八百九十八年考列超等照例領王家膏伙往英京入專門醫學於今已四載矣鄰侯蚤慧夷甫鮮明當時人輒大器期之玆聞柯君以英京費用浩繁王家膏伙恒覺不給有長安居大不易之慨於是函知其友某君乃大爲張羅値胡君子春聞知遂慨然助以英金四百磅期其升堂入室學抵於成不致功虧一簣焉嘻柯志之勤與其友之義已屬難逢而胡君者則又善成人之美擲千金揮手而脫眞難能而可貴如此風義何可多得其足以勵鄙夫其足以恥守財虜矣〇一千九百零一年三州府大考義學幼童超等第二名辜鴻成乃上達君之文孫也青箱家學慘綠丰姿抑所謂佳公子者近亦向學心殷顯揚有志遂援例請王家給咨於本月二十日下午赴英郵船明禮力往英京肄專門醫業行見有志竟成爲後起之英爲振家之令嗣也 錄檳城新報

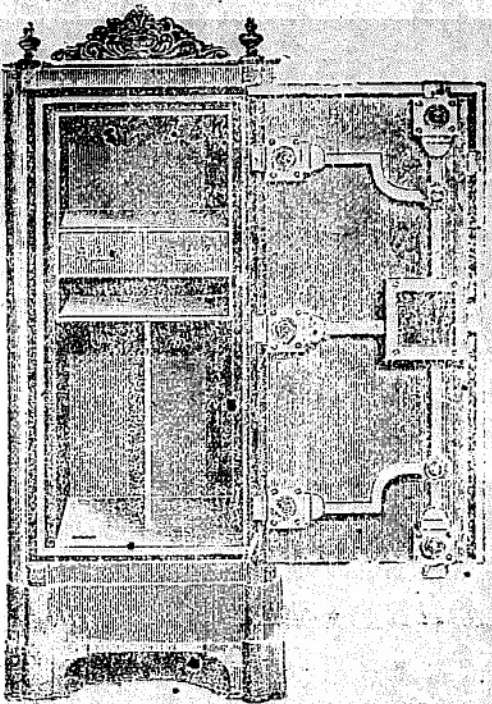
峇來近事

○友人從荷屬之峇來港抵坡言該埠近日出一命案玆錄之以供譚助據云有閩婦某氏者態能工媚性復善淫初爲某甲之妻未幾而所天已卒今作某乙之婦再醮而所欲愈貪自從別抱琵琶卽已叠賡瑋瓦乙因挈其僑寓該埠以捕魚爲生乙也水宿風餐未免香衾虛負氏也秋寒春暖難禁角枕孤眠因而柳梢月上人約黃昏竟與前夫之族人某丙舊歡暗續乙始則聞而知之不勝忿怒繼且見而知之遂與鬥爭方欲奮我空拳使其絕迹奈丙之力居然如虎乙之勇僅足縛鷄卒至血已流紅帽仍藏綠沒如之何而鵲巢竟爲鳩占矣乙忿則鎗易躲暗箭難防不如乘不備以攻之尤爲得計因於去月十六日持一巨斧匿諸暗陬覷丙已入室升堂乃奮步奔之直從腦後砍下丙遂倒地乙見姦夫雖身已受誅淫婦亦罪何可逭掄斧又來砍氏氏肩膊受傷亦卽橫仆地上乙怒猶未息把斧再揮其長女小名招治年屆破瓜見其父情狀太兇恐其毋性命不測趨前抱持其斧乙於此時不知殺得目眩心忙將女錯認爲氏抑或疑女亦是一流人物幷將其女亂砍亦倒於地然後攜斧到附近捕房報案總差卽將乙扣留隨派巡差奔抵乙家査勘某丙已經斃命氏及女則一息猶存乃舁往醫院調理越日而其女亦死惟氏所傷尙輕或無性命之虞現已將此案解交署內之荷官審訊云叶色本藏刀姦原近殺可勿懼哉

顧曲餘情

○昔長春班大花面外江有不特坡中人稱其絕詣卽在華時亦遐邇知名昨禮拜日夜所演玉爽寶扇乃該伶生平得意之劇記者曾往觀焉演至該伶逼女重婚時其情狀與西蓬擘掌無異且能將老奸心事極力描摹而全班脚式亦各竭其所長以故座客幾難容膝一時兩行紅粉尤多泣下沾襟是其造作之足以感人可想見矣當日閒打武時有新到小武靚明能于層桌上置一椅以一手執椅上橫木倒豎蜻蜓忽而脫手欲墜轉眼已旋登椅上忽而如虎伸腰能以雙足反擊其首以及種種戲弄無不純任自然而座上客已無不代爲之危神爲之悚且巾幗輩竟有不敢仰視者演畢喝彩之聲恍如雷霆此雖小技然非十年苦練恐難履險如夷也該班名伶日益加衆而又衣冠華

鐵櫃發售



啟者本行所售之鐵櫃在本坡馳名已久素蒙 諸君購用莫不盛稱其妙計此櫃之大小共有五種而價甚相宜此鐵櫃乃歐洲著名工師所製極爲美善本坡所有西人齊智人以及作椒蜜生理諸華商多向本行沽買以爲貯銀之用因本行所沽者均用頂上物料製造而成不惟能壯觀瞻並且異常堅固雖論火燒盜劫均可無虞貨美價廉莫此爲甚倘 諸君有欲購此櫃以收藏重寶者可至本行選沽是幸此佈 大英一千九百零二年正月十三號

膠著惱公司謹啓

貨物招售

啟者本公司坐落實叻土庫街第一號門牌茲在日本新辦到頂上紅毛石灰 硫酸 鹽酸 大小繩索 烟紙 HERO AND PEACOCK CIGARETTES 等件在本公司內發售該貨件係由本公司精選堅固好料 諸君光顧者請到土庫街本公司內相商可也此佈

大英一千九百零一年十一月十六號

乙宗公司謹啟 亥

正金鐘標萬蘭池酒發售

啓者本公司所管辦正金花鐘標萬蘭池酒久已馳名叻地諸華商均喜用之現已議定與本坡酒公司包辦以應零沽凡 華籍諸君有欲零沽者請至酒公司沽買價得如買成起以便配往外處者仍

可至本行沽買至此酒製造之法精妙異常酒味甚清以之熱釀者皆爲上等之料保無僞充之弊此酒若在本坡沽飲甚屬合宜且價亦甚廉諸翁沽用須爲留心辨明以免魚珠之混

新嘉坡膠著惱公司

專辦祖家頂上美酒發售

前係膠東木原庄諸君光顧認明印標

現在市上假冒者甚多以上所有各票如無本行膠著惱公司華字者即爲假貨幸勿爲之誤買本行有厚望焉

大英一千九百零二年正月十三號 膠著惱公司謹啟

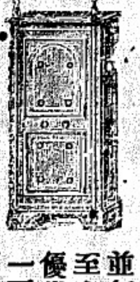
紅首甁仔標萬蘭池酒發售

啟者本公司所製之紅首甁仔標萬蘭池酒馳名已久乃係歐洲名家所製自一千八百一十九年相傳至今已閱八十年之久而其酒有收存數十年方肯出而沽實蓋緣其熱氣概已全消所以 諸君沽飲者均深與譽境在歐洲一帶各國之人無不飲喜此酒因其氣味清香遠勝於他酒故也是以本行特辦此酒來叻發售自此酒到均而後凡沽飲者無不盛讚其美且此酒與本坡天氣甚屬合宜諸翁賜顧新細心辨認紅頭庄及以上所列各標頭幷背來士古乙拿模只公司等西字爲憑庄覓爲魚珠之混 膠著惱公司啟

是所切盼 一千九百零二年二月拾二號

馳名鐵櫥發售

嘗思衛生之道所最要者則備[illegible]其不[illegible]此本行鐵廚所以爲 諸翁之所共賞也啟者本行所沽之鐵櫥久已馳名於東方一帶而於叻坡則聲名尤著至本行沽賣此等鐵櫥已有三十年之久其製甚爲堅固保能避火且其鑰匙甚妙斷非盜賊等所能開計其櫥全身均用鐵製成



並無雜以木料且諸櫥自前至今均爲一式堅固並無有優劣之分至於各櫥大小不一而價值則約一百元至四百元凡用之者可保其不燬

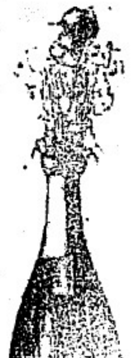
焚燒即遇意外火災要亦無所損壞是以本行之鐵櫥實爲叻坡諸華商所喜購而本行每年所沽亦殊不鮮茲特爲之錄佈倘 諸君有惠顧者祈即 玉臨選購爲盼 大英一千九百零二年正月一號

大清光緒二十七年十一月廿二日

明嗎也洋行謹啟

三品酒出售

[illegible]其酒係白頭欵式發售有年沽飲 諸君莫不稱其香美奈近有無恥之徒假冒本庄三品酒欵式以圖魚目混珠情殊可恨嗣後 諸君購



買本行白頭三品酒者請細認本號招牌之內有小紙包頭註明華字新嘉坡緞明嗎也公司者始眞若無此字樣即屬僞冒請爲細認特此佈告

大英一千九百零二年正月一號

明嗎也洋行謹啟

烏蜜酒發售

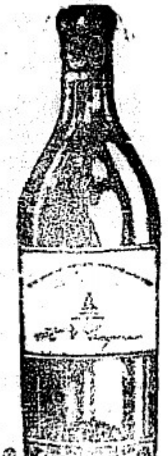
啟者本行向由英國督辦各種美酒來叻發售久已遐邇馳名茲復由英新辦到顏爾士斗雲字號之狗頭票烏蜜酒到叻應沽此酒香美異常不惟飲之可口且能保養精神調和血氣常飲令人不生疾病誠酒國中上品也 諸君光顧應細看以上所列之狗頭標庶不致誤且價甚相宜倘 諸君有欲沽飲者請至本行取用可也此佈

大英一千九百零二年正月一號

明嗎也洋行謹啓

法國頂上蜂窠標萬蘭池酒發售

敬啟者茲本公司親由法國督辦頂上好萬蘭池酒來叻發售其酒清香濃郁醇厚異常飲之誠可令人長血氣壯筋骨悅顏色妙美無窮今市上所有萬蘭池酒無有能出其右者誠補佐饌



中之妙品

沽此酒向准本公司一家沽出餘無別家出售 諸君光顧請細認蜂窠標頭爲記並細辨香味方不致誤價甚相宜倘有劉伶之癖者祈早移玉 惠臨購買是幸

大英一千九百零二年正月一號

明嗎也洋行謹啟

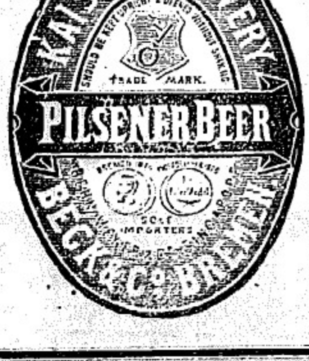
蜜酒出售

啟者茲本行由歐洲辦到上等蜜酒來叻發售其酒甚佳茲將標頭印出 諸君光顧祈爲細認免致有誤近聞有無恥之徒假冒本行鎖匙標密酒出沽希圖魚目混珠最堪痛恨今本行再行核定於酒樽木枳內加一鐵鎖匙形以示分別倘 諸君有知何人假冒請到本行報明即謝花紅銀二百大元經官訊定即能給發斷不食言再此酒不能販往 加勝巴 三寶壠 四里末 望加錫 檳榔嶼 日裡等處其餘他埠均能運往並此佈聞

大英一千九百零二年正月一號

大清光緒廿七年十一月廿二日

明嗎也洋行謹啟



大英一千九百零二年[illegible]月十[illegible]號

[illegible]有限公司謹啟

[illegible]公司謹啟

慕娘公司告白

啟者本公司凡與各華商店號交易若該號堪以深信者則其所欠本公司之賬目可以展限六十日爲期本公司玆特通知各華商店號知之本公司可以代辦英國美國及德國之貨物惟是貨價必須與各店號先行訂明其店號若堪相信者賬目亦可展限六十二日爲期而且不算利息特此佈 聞

大英一千九百零二年八月二十號

慕娘公司謹啟

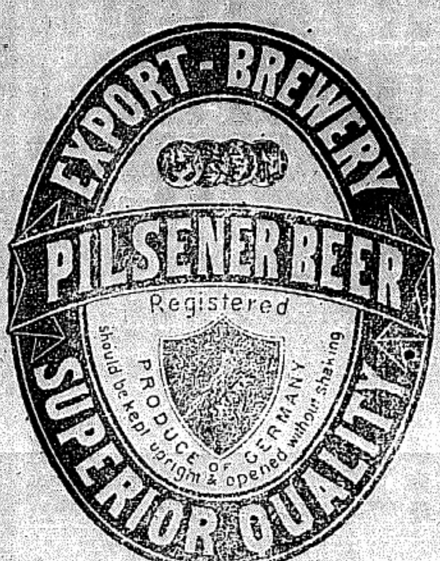
棉蘭公司精製小孩服食粉告白

○啟者本公司所製之棉蘭粉以便小孩服食之用若食此粉立能健皮開胃裨益良多此粉通流己久名馳中外經由著名醫士再三考驗無不稱賞咸謂小孩必宜服此以壯身軀凡諸寰環各國仕商薦譽稱贊者現存叻坡葛士兄弟有限公司內以便 諸君查致有欲購買者 玉臨爲盼此佈

清光緒廿七年十月初四日　新嘉坡代理人葛士兄弟有限公司

西一千九百零一年十一月十四號　棉蘭粉有限公司仝啟　亥

劍標蜜酒告白



啟者本公司所沽劍標蜜酒其酒力甚薄乃係專製以便在實得力一帶銷售劍標蜜酒刻己四處通行各人皆知其榮東方一帶之人無不交口稱賞因此蜜酒乃是頂上買料刻下所製該酒不惜工本十分留心所有陸續運寄前來其氣味并無少變非如他家之厚薄不齊當由歐洲寄來之時無不細心查驗其質料然後附寄且酒價亦屬廉宜因本行專意沽叚各仕商爲頂上蜜酒而價復克己凡諸 仕商一嘗本行劍標蜜酒即斷斷不欲再嘗他家之蜜酒也謂予不信請嘗試之便知此言之不謬也每箱裝小樽八羅申者價銀十四員半有欲購買此酒而轉沽者價當別論此佈

大清光緒廿八年六月初十日

大英一千九百零二年七月十四號

慕娘有限公司謹啟

鳥標牛乳發沽

啓者玆本公司所專沽之鳥標牛乳其製造甚精功力甚大乃係頂上之貨所有別家之牛乳無能與匹此標之牛乳收藏雖久質地依舊堅凝并不變壞確須他家不同 諸君光顧請認明此島標號頭玉臨採購可也此佈

西一千九百零二年四月三號

光緒廿八年二月廿五日以新嘉坡專管島標牛乳膠老惱公司謹啟

麥加里士打洋行告白

啟者玆本行承英國馳名VVO威賀基酒廢着產本坡獨行代售此酒凡坡中諸仕商欲購此酒者可向零沽酒店採買否則玉臨本行購取便得此佈

大清光緒廿七年九月初六日

大英一千九百零一年十月十七號　亥

麥加里士打洋行謹啟

光緒二十八年八月初七日滙票行情叻報館刊

舊烟土	無貨	
新烟土		八百八十元
上甲錫七十九元二角五仙	叻烏椒	三十四元
叻甘蜜 十四元	叻白椒	五十三元
足金每兩萬 八十六元半	叻荳每担	五元五角
呂宋荳每担七元三角二五	吧荳每担	六元
金盾行情	金盾一個	十一元五角半
印度盾	一百元兌	一百三十一盾七五
爪亞盾	一百元兌	一百零六盾二五
滙票行情	銀行利息	九八仙
滙香港	銀行現銀票一百元銀行	平滙
商人三十日期銀票	一百元貼銀行	二元
滙廈門	銀行現銀票一百元銀行	平滙
商人三十日期銀票	一百元貼銀行	二元
滙加勝巴銀	銀行現票一百元值	一百零六盾二五
商人三十日期票		一百零八盾二五
滙烟里末	銀行現銀票一百元值	一百零六盾二五
商人三十日期票		一百零八盾二五
滙三寶壠	銀行現銀票一百元值	一百零六盾二五
商人三十日期票		一百零八盾二五
滙望加錫	銀行現銀票一百元值	一百零六盾二五
商人三十日期票		一百零八盾二五
滙井里汶	銀行現銀票一百元值	一百零六盾二五
商人三十日期票		一百零八盾二五
滙仲光	銀行現銀票一百元值	一百三十盾半
打電信		一百二十盾半
商人三十日期票		一百三十二盾半
滙加里吉打	銀行現銀票一百值	一百三十盾零五
打電信		一百三十盾零五
商人三十日期票		一百三十二盾半
滙上海票	銀行現銀	七十四兩半
商人三十日期票		七十七兩

輪船開行

彭亨	來陞輪船	初八日	下午一點	安和號
北干	甘嘮挽丁加奴		又	又
麟坡	吧吧勝輪船	初八日	下午二點	牙兒老洋行
麻六甲	又		又	又
檳榔嶼	寶里美士輪船	初八日	下午二點	遮旦弟利士
荷禮禮	巴東 又		又	又
英孖	禮里棉春輪船	初八日	下午三點	寶得力公司
不雖搭熊	大白蠟 又		又	又
網咯	禮里苑詩輪船	初八日	下午三點	明嗎也洋行
網咯	北覽輪船	初八日	下午三點	明嗎也洋行
香港	金生輪船	初八日	下午四點	莫寶得洋行
香港	豐茂輪船	初八日	下午四點	豐源號
汕頭	廈門 又		又	又
泗里末	德里紗輪船	初八日	下午四點	豐源號
峇盤陵	安班瀾望加錫		又	又
文島	新留美輪船	初八日	下午六點	豐源號
巨港	又		又	又
山口洋	萬和順輪船	初九日	上午十點	協裕生號
三發	坤甸 又		又	又
英得宜里	永安論船	初九日	中午十二點	安和號
網咯	元裕盛輪船	初九日	下午二點	裕盛棧
蔴坡	豬丹輪船	初九日	下午二點	陳宜隆號
麻六甲	又		又	又
麻六甲	麻六甲輪船	初九日	下午三點	寶得力公司
英孖	又		又	又
不雖搭熊	大白蠟 又		又	又
坤甸	三發輪船	初九日	下午三點	明嗎也洋行
英孖	萬保源輪船	初九日	下午三點	豐源號
吉寵	又		又	又
檳榔嶼	惹峇領輪船	初九日	下午四點	莫寶得洋行
吉靈洲	又		又	又
檳榔嶼	喜美輪船	初十日	下午二點	棉示必洋行
日裡	又		又	又
網咯	日裡輪船	十一日	下午二點	明嗎也洋行

前途來電云德國郵船名不勝申於七月廿二日由溉薩啟行來叻定於本月十一日禮拜五即能抵叻上落客貨訖即展輪開往香港上海等處

鸝鴉紛鮮明且主其事者又復善於招徠宜其獲利日豐座客常滿記者塲散返寓憶錄報中以告世之有周郎癖者

險過剃頭 ○閩人林喜住小坡大馬路某柴第六十五號門牌初學修容近爲小販月之初六早林往淡申路某菓園內摘取菓品立足不牢由樹跌下股爲之折遍體亦復鱗傷後經人扶其到附近捕房報案送往醫院調治云諺曰不熟不做林何未之思也吾知而今而後人有勸爲菓販者彼必搖首非云曰險過剃頭

幾從屈子 ○乞者容人鍾某昨日午後到瓊州會館前海灘洗浴愈入愈深幾有滅頂之險幸有三板舟子看見呼第三百一十七號巡海差拯其登岸方免于厄巡差向其盤問據云近日染有熱病求水之深者較涼云云差乃押鍾回捕房轉送其往篤生醫院調治

早堂公案 ○初七日巡理府提訊潮人陳和祥扭控其同籍人李東順據稱初六日午後余與友人二三名道經芳林甚街時李將余扭住伊詐稱充爲暗牌差役多方恐嚇勒索陋費余自思並無過犯與李理論幷詰問李已充當暗牌差何物否據李情虛欲逃余呼第一百五十七號巡差拘李送案云云據李訴稱伊實充當補班眼線曾與陳爲捕賭之事口角故陳懷恨誣余爲非云府尊判限明日續訊○第五十六號巡差控告潮人梁亞通林裕興閩人蘇木瓊人李芳投據稱本早七點鐘在二馬路看守自來水喉梁等不遵輪流汲水之約皆欲爭先以至口角打架兩造之人不下數十名余向前拘獲梁林蘇李等四名送案府尊訊畢判罰梁等四人銀各十元○小坡梧槽總捕房及竹腳總捕房諸巡差初五及初六兩日在小坡各自來水喉處拘獲閩人林權黃喜岑人馮亞和等計十八起共廿四名爲在自來水喉頭打架或洗澡頭面手足等項案府尊次第訊明判罰銀五元或二元或二元或恩予開釋○第六百六十四號巡差扭控潮人徐棟和陳亞和二人初六晚在根嗎吉路打架被余看見將徐陳二人拘獲送案云府尊訊畢判罰銀各二元

拍賣家器告白 ○啟者茲本館承典主之命定于一千九百零二年壓多末月四號即華九月初三日中午在吊律第五十六零十三號門牌拍賣該屋中家器等項 諸君有欲購買者祈屆期往投可也此佈

大英一千九百零二年九月六號 大清光緒廿八年八月初五日 吧越拍賣館謹啟

大英欽命新嘉坡輔政使司 爲招人投票事照得本國家現欲招人入票承充廿公玉覺海墘餉碼係以五年爲期由一千九百零二年壓多末月一號起計爲此示仰商民人等一體知悉汝等有欲承充該碼者可於西一千九百零二年實添末月十五號即華八月十四日以前入票投交本署以憑選擇其海墘分作三段其地共大十九希葛兩律零兩佛而所入之票須分爲三紙然當總投該碼因爲該處分爲三段之故也茲將地段列左

第一段由哥羅佛實得力起至沙咨華律止共大六希葛二律三十三佛

第二段由禁留牲口之所起至耶𠯋蘇丹止共大九希葛二律三十一佛

第三段由沙咨華律起至禁留牲口之所止共八三希葛零十八佛

此地經緒有畫圖及其承充律例均存在地稅司署有欲承充者可往該署查問便得於棄取之權任由國家裁奪 各宜踴躍慎毋觀望特示

大英一千九百零二年八月二號 大清光緒廿八年六月二十九日 ―三

憲示

敬頌良醫 ○敬啟者舍親患有內外痔瘡之症已閱多年遍延諸醫歷無一效前閱叻報刊有閩漳詔邑吳士桐先生之告白乃即踵門求教旬日之間病根淨盡昔之華佗扁鵲其神速靈驗者亦不過於斯歟茲感先生之德爰特誌報端藉申謝悃亦俾世之有是疾者知所問津也先生現居源順街安和內又寓小坡隆泰火柴舖順此告 聞

大清光緒廿八年八月初四日 張添和謹啟

承頂聲明 ○啟者金榜二馬路紅毛打鐵廠斜對面門牌第三百六十四號廣榮昌洗衣店原係周如春開設今將店底家器頂與譚佐廷承受任從改招牌佐利號仍業洗衣生理定於本月初五日交易清楚此後生理盈虧與周如春無涉至于廣榮昌日前所與外間來往賬目及揭借滙兌保認等項請向經手理明亦與譚佐廷無干此佈

大清光緒廿八年八月初二日 承頂人譚佐廷謹啟

柔佛實叻蘇坡椒椒甘蜜商務局告白 ○竊謂萬里通商惟憑尺牘而千金貿易要在圖章此商場中所以重乎信也緬自本局之設原爲椒甘蜜商務而已所有辦公事爲人謀往來單札惟以正局主陳淑安並總理人陳驕書有一親押爲准外此則不論本局何人有與街衆往來數目者惟向經手是問與本局無與焉近因有題緣人竊刊本局名戳影藉本局札緘欵向各埠謚題功果幸其本局查覺勢必邱字聲明以爲街衆知所取據自今以後不論何務若經本局見許者則必有蒞椒蜜公局正戳並有正局主總理人一名親押方准施行噫人心不古詐僞歧生竊慮街衆諸君臨事當別眞贗庶免被其宵小所瞞是爲至要特此廣告

大英一千九百零二年九月一號 大清光緒二十八年七月廿九日 椒椒甘蜜商務局謹啟

拘食厝稅　○竊聞人生在世大丈夫宍口爲信豈可出乎反乎變成嬌媚啟者本年六月廿一日新吧虱毛六甲橋脚門牌二十二號聲發號甘蜜店陳上議身居亞爺順豐戲班陳錦元身居武秀士不守王法兩人串通想要貪鄭氏厝稅欺吾女流妄鄭氏厝稅被拘到保黎主台前出陳上議三芒本月十九日保黎主台亷對審保黎主明如青天將陳上議斷還鄭氏厝稅大銀二十元鄭氏另出陳上議花連·要封甘蜜店陳上議正有將銀限繳還此是鄭氏到叻報館陳明情由專請衆位垂聞

大清光緒廿八年七月廿九日　大英一千九百零二年九月一號

鄭氏秀寶白

存告平沽告白　○啟者本公司通佈　諸君知之茲特定于西一千九百零二年實添末月一號禮拜一即華本月廿九日起欲將存貨平沽各物俱備本公司沽貨平貨每年一次特此佈聞

大清光緒二十八年七月二十六日　大英一千九百零二年八月二十九號

羅敏申公司謹啓

瑞國第一等安穩大象及鷄公標火柴告白　○啟者此等火柴乃係第一安穩及上庄之貨與別家不同此火柴不受濕氣非如他家之貨少有不愼即時濕壞以故本行獨自採辦前來本坡以便銷售顧各士商細認標頭以免有魚目混珠之累也計每箱六珍七百二十包每包十盒兌價二十五員此佈

一千九百零二年八月十八號

大清光緒廿八年七月十五日　專辦出沽人巴智申西鑾洋行謹啟

西法畫相

啟者本號在叻水仙門環琦影相樓下開設專畫油相墨相水相余等遊學多年精究西法眞傳書相兼用泰西上品色料久遠不變精緻傳神與別不同取價從廉倘　士商僉賜顧請移玉光臨爲盼肅此佈　聞

大清光緒二十八年七月初五日

大英一千九百零二年八月八號　華容公司謹啟

上好呂宋烟

啟者本號在叻水仙門大街第四十五號門牌開創耑採上好烟葉督造各欵大小烟枝發售並沽烟葉不惜工本氣味香濃與別不同價廉貨美冀圖馳名久遠以廣招徠倘　士商僉賜顧請移玉光臨面商爲盼肅此佈　聞

大清光緒二十八年七月初四日

大英一千九百零二年八月七號　廣南安謹識

亞殺德公司輪船行期告白

啟者本公司現有輪船兩艘每十日內由叻開往西勢各口岸船名毛里勿常川　丁加勞　吉蘭丹　八打尼　新裁勝　六坤　萬倫　郎宣　網咯等處茲將由叻開行日期開列

西裕來月三十號拜三即華六月廿六日中午十二點鐘
烏兀月二十號禮拜二即華七月十七日中午十二點鐘
實添末月十號禮拜三即華八月初九日中午十二點鐘
屖多末月一號禮拜三即華八月三十日中午十二點鐘
屖多末月廿二號拜三即華九月廿一日中午十二點鐘
怒民末月十二號拜三即華十月十三日中午十二點鐘

○又輪船名作加勝蒙常川　吉蘭丹　孟拿勝　巴拿黎　新裁勝　六坤　萬倫　歲本網咯等處茲將由叻開行日期開列

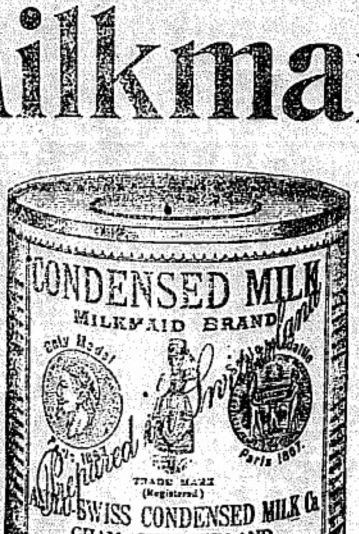
烏兀月九號禮拜六日即華七月初六日中午十二點鐘
烏兀月三十號禮拜六即華七月廿七日中午十二點鐘
實添末月二十號拜六即華八月十九日中午十二點鐘
屖多末月十一號拜六即華九月初十日中午十二點鐘
怒民末月一號禮拜六即華十月初二日中午十二點鐘

諸君有欲附貨搭客者請到電報局街門牌第六號及第七號本公司面商可也

大英一千九百零二年裕來月廿八號

大清光緒廿八年六月廿四日　亞殺德公司謹白

Milkmaid



啓者此正紅字人號牛乳第一上好天下馳名及此乳膏眞實原庄未有抽出其膏油其食此牛乳補之有益是也寶無戲言祈買牛乳者請認明人號紅字切勿有悞特此通聞